

Θάν,<sup>της</sup> τότε γυναικῶν κατατέλεγε, καὶ τὰς τούτων τρυ-  
φάς, Εἴ τιν ἀκολαστὸν φέγγει. καὶ μὴ καὶ τούτων θιάσ  
ἐνομασί καραπτικέσσει. Πρόβλος δὲ νῦν, ὁ ἔξαρχος τοῦ  
βιού επιπεριεῖ, ὃν προσηπετόμενος. Ηπύχιος, ἀλλαχοῦ δὲ  
Πρόβλος ἄρχη τις τῷδε τοῖς Αθηναῖς μὲν τῷ σὺν Σε-  
κελίᾳ συμφοράν κατεστάθει. ὡς δῆλον εἰ τὸ οὐδέτερον  
Θεοποιός εὗν γκραφής. Ομως δέ, φοστιν, ὡς ἐκ τοῦ ἐπα-  
χόντων ἐδοκειχρῆναι μὴ ἐνδιδόναι, ἀλλα τῷδε σκευά-  
ζεσθαι καὶ ταυτοῦ, θέντι δὲ μάρτυρες εὑλα ξυμποσια-  
μένας, καὶ γέγνηται, ἢ τοῦ ἐν μυράχων ἐς αἰσφάλειαν  
ποιήσεται, καὶ μάλιστα την εὔστοιαν, τοῦτο εἰ τὸ τέλος τού-  
των τι εἰς εὐτέλειαν σωφρονίσει. τοῦτο ἀρχεῖ τινα πρεσβυ-  
τέρων ἀνδρῶν ἐλέπεται, οἱ θιάσιοι τοῦ παρόντων αἰς αὐτὸν  
καρος ἡ προβλεψίστω. Σαβάζιοι, ] Σαβάζιοι, ὁ αὐτὸς  
δέ τοι διοικεῖται χρέος ἡ προσογείας ταύτης αὐτῷ τοῦ  
γνώρισμον φέρειν τοιαύτην θεατρικόν. τοῦ μὲν εὐάξειν, οἱ βαρβα-  
ροὶ οὐδέτεν φασίν. θέντι καὶ τοῦ Ελλήνων τινὲς ἀνοικου-  
θουστες τὸ εὐαρμόνιον θεαστοῖς λέγουσιν. ένθεν Σαβάζιοι,  
ὁ διύνυντος. Σάβεος ἐλεγον καὶ τοὺς αἴφειραρμάντες ἀπὸ τοῦ  
περιεῖ, Εἴ τοις διάνηκες ἀπέ. Σ. τοι τούτων ἦ, Εἴ τοι ἀρχῇ τοῦ  
Σφηνικοῦ, Εἴ τοι Ορνιτοῦ πλειόνων εἴρητο. Ο, τ' Αδω-  
νιασμός] τοῖς ποιεί γέγονον ὁ Αδωνιας, τίνος γένος, καὶ τοια  
ποιεῖ αὐτὸι ποιεῖται μεμυθεύσαστο, μηδενὶ τοιούματι, αὐ-  
τοντον. Αδώνιος δέ, τοῦ Αδωνίδος εἰδὼλον. Αδωνία  
δέ θηλυκῶς, εἴτε τοῦ Αδώνια τοιην θεωτικᾶς ἑορτῆς τοῦ  
Αδώνιος, Εἴ τοι Αφροδίτη ἀγεμδύν. ὡς εἴρητο εἰν τῇ Ειρίων,  
ἐν τῷ

Παίστε τας αἱλαστελέτας τας τοῦ θεῶν,

Μυστήει Ερμῆ Διηπόλει, Αδωνία.

Θέν τοῦ Κρήτη Αδωνιάζω, τὸ Σαύτω πᾶν ἐρπεῖσθαι. οὐκον  
αφ' οὐ καὶ ὀνοματηρίατικόν, Αδωνιασμός. ὡς σύνκοιτα  
σμὸς δέποτε τὸ σύνκοιτον χαρακτηρίζεται. ταῦτα δὲ πάν-  
τα, ἐστιν, ὅπερ τὸ Δρεῖσσον, τὸ θηλή τὸ Αδωνιδας θαυμα-  
τοποιεύμενον μηλούστο. καὶ οὔτως ἀντίθετον, ἐπειδὴ ἔξις  
φύσεις. οὐκον τῆς τεγών, τὸ πλήρες ὁδὸν τῆς τεγών. τέτη-  
δε, καὶ σέγην τέχνης τέχνης ταῦτα, σύνημα. Ηγούχος οὐ γάρ  
ποτε ίκεν. τὸ πλήρες, οὐ γάρ ποτε ίκεν. καὶ εὖ τῇ π-  
κλησίᾳ. φέτη οὐκον ποτέ. Μιλάραιος, λαραιος, εἰν λαραιος. εἰν  
λαραιον καρφοθητικόν είναι, οὐκον. δέ δὲ Δημόστρας ἐλεγεῖ  
εισὶ τοις ἄρα, ἀλλ' αὐτοῖς ταῖς τελείαις πλεῖν. Ο-  
πλίτας καταλέγειν. καταλέγειν διτίτας, τὸ μέγεθα-  
φεν, τὸ καταγγίφεν. Ξενοφῶν. Οπλίτας τοις διτίτας κατα-  
λέγοντας χλικίς επεψυφίαν. καὶ οὐδεῖσι. μήδε ταῦτα  
καταλέγειν τῷ στρατιῶν. διτίτας δέ, πελταῖς φιλοῖς το-  
περικῆς εἰσὶ τὸ μαχίμα Διαδόμεως. ἔχουσι τὸ μέγεθος.  
Οπλίτας μὴν γάρ λέγοιτο, οἱ Βαρύτατη οπλίτες κατεχό-  
μενοι, τὸ Μακεδονικὸν πρόποντον, ασπίσις φύσιφερός, καὶ  
δόρατος φειριππεστέροις. φιλοῖο, οἱ καφατητοὶ κέχρειν, τοῖς  
τοῖς, τὸ αὐτοτίτορον λιθοῖς ἐπισφενδόνης, ἢ εἰκαστός. οἱ  
διπλεῖτας αὖτις μέση πασκέχρειν τὸ σκεῦον. ἕπεται γάρ πέλτη,  
μικρὰ τις θεῖν ασπιδοτοι, καὶ ιούφη. καὶ τὸ δόρατα πολὺ<sup>τοῦ</sup> ὀπλιτοῦ λεπτόμηρα. Σακινθίων. ] Σακινθός Φ  
αροεινῶς καὶ θιλικῶς παρ' Ομήρῳ ὡς μάρτυρες Στέ-  
φανος αὐτοῖς πόλεων πολίτες θεῖν, διτε Σακινθώς τὸ Δαρδα-  
νικὸν οπλίτης Σακινθίως. Θεκυδίδης δὲ ἐν δευτερῷ τοῦ  
τοῦ γεραφῆς, τοῦ τοῦ λέγει, γεράφων οὔτως, οἱ δὲ Λακε-  
δαιμονίοι, καὶ οἱ ξύριμαχοι τὸ αὐτὸν θέρες ἐστράτευσαν  
κανονίον εἰπεῖτες Σακινθίων τοὺς γῆτας, η καὶ τὸ αὐτόπερας Η-  
λίδας. εἰσὶ τοῦ Αχαϊῶν τοῦ ἐπιπλοτονάρχου ἀποικοι, τοῦ  
Αθηναϊκού ξενιαμάχου. τοποπειαὶ γάρ, μεθύσας, τοπο-  
πειαὶ γάρ, μεθύσκεται. Κόπτεις οὐδὲ Αδωνιν. ] κόπτειν,  
κοινῶς μηδὲ τὸ διαιρεῖν. περ' Αἴτιοις δέ, τὸ προύειν, καὶ  
πλήθειν. τοῦ κόπτειν πλέον θύραν. καὶ κόπτειν, τὸ έλαύειν,  
τοῦ σφυροκοπεῖν, κόπτειν δὲ κεφαλιῶν κεροτίν, ὅπειντε-  
λῶς λέγεται, κόπτειν καὶ μόνας αἰτεῖταις καὶ κόπτειν,  
τοῦ περιθενεῖν, οὐθενα κοπεττός, τὸ πένθεσ, οὐδρέως. κόπτειν

**Α** τούσια ὃ Αδωνίν, ἀντὶ τοῦ πενθεῖτο, καὶ θρηνεῖτο. εἰσά-  
ζετο δὲ, μηλονότει ταπέι πληγαῖς, φρος βίαιαν ἐφε-  
ρεν, ἢ φρος βίαιαν αὐτῆς σώμας ἀκολαστα ἡ ἄστοματα, καὶ  
ἀπελλαγεῖς, φθόνοις ἔχειν διπλανής αὐτοῖς, ὥπερ αὐτοῖς φθεῖται. Μήτρα τε-  
τωρ δὲ παῖδεων ὁ Πρόβεβλος μηλοῖς πληγαῖς, φρονόντιον  
κακίαν, οὐ φένει. Εἰ φρος οὐτοῦ τοῦ θρηνομονού Εἰ τόλμης  
ἐχάρτης ἔργον αὐτοῖς φρονέατεις νόσον θαυματεῖσθαι.

CHR. Πρόβουλος.] Hic erat cum pluribus aliis ἔχαρχος Φελευτέρει, Herodotus vocat eo nomine quos Prouisores dicimus, Hi videbant ne quid ipsi nouem magistratus contra Rempublicam facerent. Eosdem fuisse Νομοφύλακας etiam putauit magnus Budaeus, Principes Senati vocare possumus. Sudas in illa sua Collectaneorum farragine viginti primum fuisse, deinde plures creatos scribit post cladem Siciliæ qui cauerent ne quid Respub. caperet detrimenti. Eos maximus magister Aristoteles conuenire magis scribit in dominatu paucorum quam in statu multitudinis, cuius Reipublicæ proprius ordo est bouλὴ non φρονθὴ, vide ipsum lib. 4. Politicon Meminit idem ἡ φρονθὴ lib. 3. Rhetoricorum vbi Sophoclem φρονθὴν censuisse ait cum aliis φρονθοῖς, constituendos 400. Archontas. Ibi Græcius interpres φρονθὸν esse vult eos qui de rerū euentis consilunt & deliberat. Οὐδὲν αἰσθανοῦ.] Legēdū omnino Αδωνισμένος. Sic enim vel Hesychio teste dicitur lugubris Nenia quæ super Adonide celebratur. Mox vbi habes ἀριστ., in Veneta editione legitur ἀριστ., vt rous modo legas, ciccum, vt ait ille, non interduim. Ηδὲ ἵστοπεπωκῆ. Id est probè appota vt loquitur Latinitatis eligentissimus M. Plautus, Malè autem Veneta editio ἵστοπεπωκῆ. Qui error occupauit Irenam fabulam, neque à me animaduersus fuit etsi monitori Leopardo doctissimo viro, iamdudum auscultandum fuerat qui cap. 23. libr. 9. Emendationum suarū totus est in huius vocis explicatione. Quod paulò post ait de Cholozye, nondum liquido mihi constat de sensu recto huius loci.

**E** ΒΙΣΕΤVS. Τί δῆτ' ἀνεῖ. [Γ] Ερχεται δὲ τοῦ γερόντων  
ἀγέλεος, ὃς αὐγέλλει ἀπειρατοις ἵστοι τῇ Γαλακτῶν ἐ-  
παθοι. Ὅτι Πρόσελος καὶ αὐτὸς καταγέλασά τινα διη-  
γοσάιμενος, τούτων αἰτίαν ἔχει λέγει, πειράζειν τὴν αὐτήν  
δρῶν ωρὸς Ιάς εἰσαρθρί Γαλακτᾶς φιλοσοργίαν, καὶ ἀνευτο-  
νεῖται ἡ ἑαυτὴ ἵστο Γαλακτῶν ἐπιλειψθεῖται μέμφεται. τέλος  
δέ, Καὶ τινῶν Διηποσίσιν ὑπερβολὴν προσκατέθεντον ἀπαν-  
τεις τῷ αἰρόστολιν, Ιάς αὐτὸς πύλας σταρρήζοντες  
ὅρμηται. •Ελουσαν. [Γ] τῷ ὑδατικῷ παλπίδῳ ἐγκεφα-  
λίῳ ἡ μάξις ἐβρεχεῖται ἀπειλούσα μοκεῖν. Οὐτε θοιμα-  
**F** τις οὔτε. [Γ] Τοῦ νοῦ, καὶ μέτεπε χάσειν, ταῦτα γραπτέον οὕτως.  
ώτε θοιματίδει. θοιματίον Αἴθιον, ὁ πέρι κοινῶς, τὸ θο-  
ματίον καλεῖται. ἐγένετο δὲ τὸ ιωποεστικόν θοιματί-  
ον, τὸ ιματίδιον. Οπατερ ἐγουρηκότας. [Γ] Τοῦ νοῦ, τοῦ μηδε-  
ιματίδια περιέδιαι οὕτως ἐβρεχεῖται, ώτε ἡ μάξις φαίνεται  
ἐγουρηκότας αὐτοῖς. ὧτε αὐτοῖς τοῦ μηδειμούρω Σαπτηθλῆμα  
δοκεῖ. Τὸ δὲ ἐγουρηκότας Αἴθιος εἶρε. [Γ] Αὐτὶς δὲ ἐγουρηκό-  
τας. **G** Τὸ ἐγουρεῖν. Τὸν ἀλυκῶν. [Γ] ἀλυκῶν ἐζύτονον ἡ  
δασιώμυθον. ἀλυκή, καὶ τὸ Ησυχίον. ἐάν μηδ τοαδα-  
σιῶν. Ηθάλασσα, ἐάν δὲ Τιλεύτη, ἡ λύσιος μὲν ἐχόντα  
αιτός, ἀλυκήν, ἀλυρόν, τοδὲ εμέγα ἐτυμολογούμενόν, ἀλυ-  
κός, ἀλυμύρος, παλέψη τῷ ἀλα, ἀλικός καὶ ἀλυκός, ως τρι-  
φάλετα, τευφάλεια. Μόνον καὶ ἡ ἀπιθάνως τεκμάρεστοί τις  
ἐν τῷ τὸ σίλικαταντῷ ἀλυκον, πηγασούσιον, καὶ Θα-  
λασσαν. **H** Τοῦ δὲ ηπιθέτον τὸ Ποσειδῶνος τεῦθον ποτο-